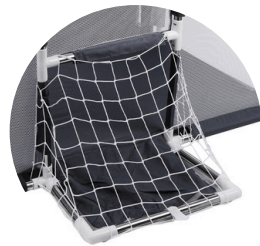


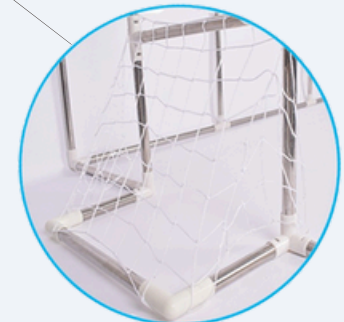
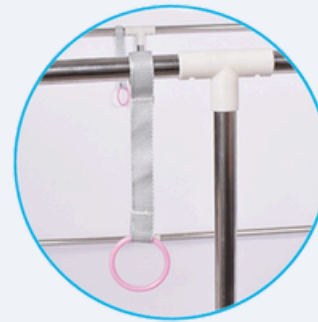
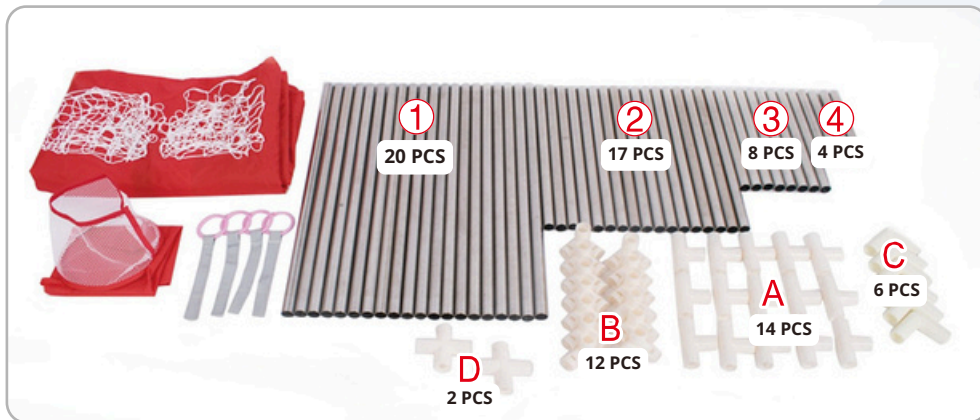
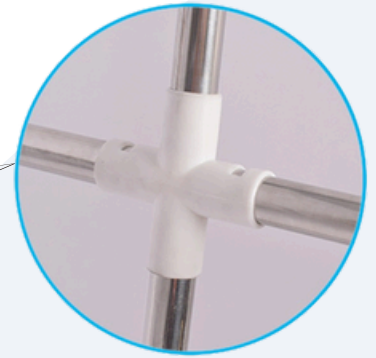
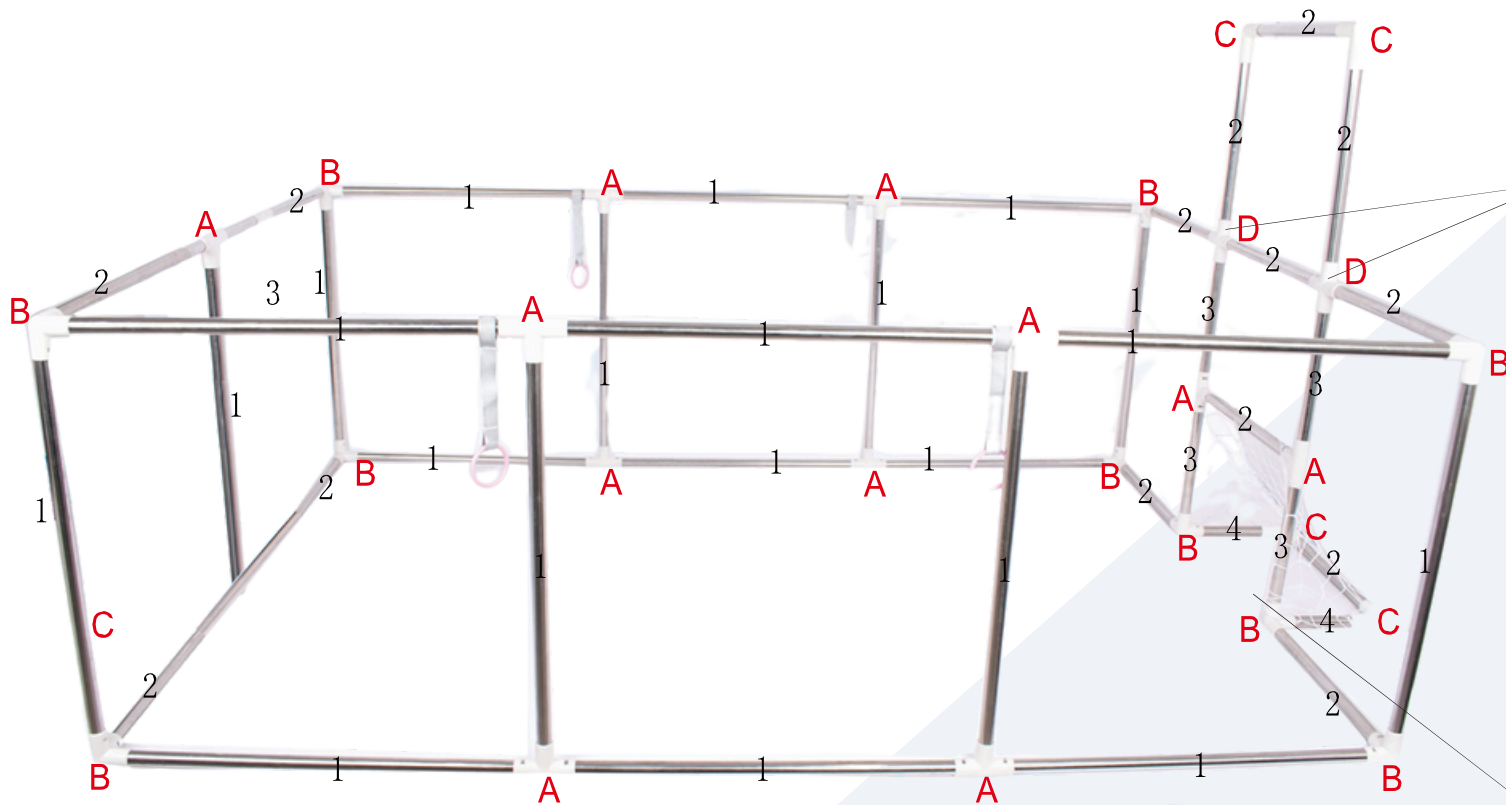
Kojec dla dziecka 120x180 cm

- PL** Kojec dla dziecka 120x180 cm
- EN** Playpen for baby 120x180 cm
- DE** Laufstall für Baby 120x180 cm
- FR** Parc pour bébé 120x180 cm
- CZ** Dětská ohrádka 120x180 cm
- SK** Detská ohrádka 120x180 cm
- RO** Parc pentru bebeluș 120x180 cm
- LT** Kūdikių tvoros 120x180 cm
- HU** Baba játszókerítés 120x180 cm



- PL** UWAGA
- EN** WARNING
- DE** WARNUNG
- FR** AVERTISSEMENT
- CZ** VAROVÁNÍ
- SK** POZOR
- RO** AVERTIZARE
- LT** ĮSPĖJIMAS
- HU** FIGYELEM





Ostrzeżenia!

- Używaj kojca wyłącznie zgodnie z opisem i przeznaczeniem.
- Produkt przeznaczony wyłącznie dla dzieci w pomieszczeniach.
- Produkt jest odpowiedni dla dzieci w wieku od 6 miesięcy do 3 lat, które potrafią samodzielnie siedzieć.
- Kojec nie może być używany na nierównych, niestabilnych ani mokrych powierzchniach.
- Nigdy nie ustawiaj kojca w pobliżu otwartego ognia, źródeł ciepła (np. grzejników elektrycznych lub gazowych) lub ostrych przedmiotów.
- Przed każdym użyciem upewnij się, że wszystkie rurki są prawidłowo zamocowane, a materiał jest dobrze napięty.
- Nie używaj produktu, jeśli jakkolwiek jego część jest uszkodzona, oderwana lub zgubiona.
- Produkt powinien być używany pod nadzorem osoby dorosłej – nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki.
- Foliowe elementy opakowania mogą powodować zagrożenie uduszeniem – trzymaj je poza zasięgiem dzieci.
- Nigdy nie zakładaj foliowych opakowań na głowę ani ciało dziecka – grozi to uduszeniem.

Instrukcja montażu:

- Tkaninę należy rozłożyć podczas montażu, a rurki przełożyć przez tkaninę, aby połączyć plastikowe złączki.
- Do zamontowania kosza do koszykówki używaj białych plastikowych części typu D, nie używaj białych plastikowych części typu A.

Konserwacja i utylizacja:

- Czyść materiał wilgotną ściereczką i delikatnym środkiem czyszczącym.
- Nie używaj silnych detergentów ani środków ściernych.
- Materiał jest wykonany z poliestru- możliwość prania w temperaturze max 30 stopni.
- Unikaj wystawiania kojca na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub skrajnych temperatur, aby zapobiec uszkodzeniom.
- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.

W przypadku uszkodzeń lub zużycia części zamiennych skontaktuj się z producentem-
sales@primabobo.pl.

Warnings!

- Use the playpen only as described and for its intended purpose.
- The product is designed exclusively for indoor use by children.
- The product is suitable for children aged 6 months to 3 years who can sit unassisted.
- The playpen must not be used on uneven, unstable, or wet surfaces.
- Never place the playpen near open flames, heat sources (e.g., electric or gas heaters), or sharp objects.
- Before each use, ensure all rods are securely fastened, and the fabric is properly tensioned.
- Do not use the product if any part is damaged, detached, or missing.
- The product should be used under adult supervision—never leave the child unattended.
- Plastic packaging components may pose a suffocation hazard—keep them out of children's reach.
- Never place plastic packaging over a child's head or body—it can cause suffocation.

Assembly Instructions:

- The fabric should be spread out during assembly, and the tubes should be passed through the fabric to connect the plastic connectors.
- For mounting the basketball hoop, use the white plastic parts of type D, do not use the white plastic parts of type A.

Maintenance and Disposal:

- Clean the fabric with a damp cloth and mild cleaning agent.
- Do not use strong detergents or abrasive cleaners.
- The fabric is made of polyester and can be machine washed at a maximum temperature of 30°C.
- Avoid exposing the playpen to direct sunlight or extreme temperatures to prevent damage.
- Dispose of the product in accordance with local waste disposal regulations.

For damages or replacement parts, contact the manufacturer at sales@primabobo.pl.

Warnungen!

- Verwenden Sie das Laufgitter nur wie beschrieben und für den vorgesehenen Zweck.
- Das Produkt ist ausschließlich für den Innenbereich und für Kinder geeignet.
- Das Produkt ist für Kinder im Alter von 6 Monaten bis 3 Jahren geeignet, die selbstständig sitzen können.
- Das Laufgitter darf nicht auf unebenen, instabilen oder nassen Oberflächen verwendet werden.
- Stellen Sie das Laufgitter niemals in der Nähe von offenem Feuer, Wärmequellen (z. B. Elektro- oder Gasheizungen) oder scharfen Gegenständen auf.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob alle Stangen sicher befestigt sind und der Stoff richtig gespannt ist.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile beschädigt, abgebrochen oder verloren sind.
- Das Produkt sollte unter der Aufsicht eines Erwachsenen verwendet werden—lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt.
- Plastikteile der Verpackung können eine Erstickungsgefahr darstellen—halten Sie sie von Kindern fern.
- Legen Sie niemals Plastikteile der Verpackung über den Kopf oder Körper eines Kindes—Erstickungsgefahr!

Montageanleitung:

- Der Stoff sollte während der Montage ausgebreitet werden, und die Rohre sollten durch den Stoff geführt werden, um die Plastikverbinder zu verbinden.
- Verwenden Sie zum Montieren des Basketballkorbs die weißen Kunststoffteile vom Typ D, verwenden Sie nicht die weißen Kunststoffteile vom Typ A.

Pflege und Entsorgung:

- Reinigen Sie den Stoff mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie keine starken Reinigungsmittel oder Scheuermittel.
- Der Stoff besteht aus Polyester und kann bei maximal 30°C gewaschen werden.
- Vermeiden Sie es, das Laufgitter direktem Sonnenlicht oder extremen Temperaturen auszusetzen, um Schäden zu vermeiden.
- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften.

Für Schäden oder Ersatzteile kontaktieren Sie den Hersteller unter sales@primabobo.pl.

Avertissements !

- Utilisez le parc uniquement comme décrit et pour son usage prévu.
- Le produit est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur par des enfants.
- Le produit convient aux enfants âgés de 6 mois à 3 ans capables de s'asseoir sans assistance.
- Le parc ne doit pas être utilisé sur des surfaces inégales, instables ou mouillées.
- Ne placez jamais le parc à proximité de flammes nues, de sources de chaleur (par exemple, radiateurs électriques ou à gaz) ou d'objets tranchants.
- Avant chaque utilisation, assurez-vous que toutes les tiges sont bien fixées et que le tissu est correctement tendu.
- N'utilisez pas le produit si une partie est endommagée, détachée ou manquante.
- Le produit doit être utilisé sous la supervision d'un adulte – ne laissez jamais un enfant sans surveillance.
- Les éléments d'emballage en plastique peuvent présenter un risque d'étouffement – gardez-les hors de portée des enfants.
- Ne placez jamais d'emballages plastiques sur la tête ou le corps d'un enfant – risque d'étouffement.

Instructions de montage :

- Le tissu doit être étendu lors de l'assemblage, et les tuyaux doivent être passés à travers le tissu pour connecter les connecteurs en plastique.
- Pour monter le panier de basket, utilisez les pièces en plastique blanches de type D, ne pas utiliser les pièces en plastique blanches de type A.

Entretien et élimination :

- Nettoyez le tissu avec un chiffon humide et un produit de nettoyage doux.
- N'utilisez pas de détergents puissants ni de produits abrasifs.
- Le tissu est fabriqué en polyester et peut être lavé en machine à une température maximale de 30°C.
- Évitez d'exposer le parc à la lumière directe du soleil ou à des températures extrêmes afin de prévenir tout dommage.
- Jetez le produit conformément aux réglementations locales relatives aux déchets.

Pour tout dommage ou pièce de rechange, contactez le fabricant à l'adresse sales@primabobo.pl.

Upozornění!

- Používejte ohrádku pouze podle popisu a k určenému účelu.
- Výrobek je určen výhradně pro vnitřní použití dětmi.
- Výrobek je vhodný pro děti od 6 měsíců do 3 let, které umí samostatně sedět.
- Ohrádka nesmí být používána na nerovném, nestabilním nebo mokřém povrchu.
- Nikdy neumísťujte ohrádku v blízkosti otevřeného ohně, zdrojů tepla (např. elektrických nebo plynových topidel) nebo ostrých předmětů.
- Před každým použitím se ujistěte, že všechny tyče jsou pevně upevněny a látka je správně napnutá.
- Nepoužívejte výrobek, pokud je některá jeho část poškozená, uvolněná nebo chybí.
- Výrobek by měl být používán pod dohledem dospělé osoby – nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.
- Plastové části obalu mohou představovat riziko udušení – držte je mimo dosah dětí.
- Nikdy neumísťujte plastový obal na hlavu nebo tělo dítěte – hrozí nebezpečí udušení.

Montážní návod:

- Tkaninu je třeba při montáži rozložit a trubky prostrčit skrz tkaninu, aby se spojily plastové spojky.
- Pro montáž basketbalového koše používejte bílé plastové díly typu D, nepoužívejte bílé plastové díly typu A.

Údržba a likvidace:

- Čistěte látku vlhkým hadříkem a jemným čisticím prostředkem.
- Nepoužívejte silné čisticí prostředky ani abrazivní materiály.
- Látka je vyrobena z polyesteru a lze ji prát při maximální teplotě 30°C.
- Zabráňte vystavení ohrádky přímému slunečnímu záření nebo extrémním teplotám, aby nedošlo k jejímu poškození.
- Likvidujte výrobek v souladu s místními předpisy.

V případě poškození nebo potřeby náhradních dílů kontaktujte výrobce na sales@primabobo.pl.

Upozornenia!

- Ohrádku používajte výhradne podľa opisu a na určený účel.
- Výrobok je určený výlučne na použitie v interiéri pre deti.
- Výrobok je vhodný pre deti vo veku od 6 mesiacov do 3 rokov, ktoré dokážu samostatne sedieť.
- Ohrádka nesmie byť používaná na nerovných, nestabilných alebo mokrych povrchoch.
- Nikdy neumiestňujte ohrádku blízko otvoreného ohňa, zdrojov tepla (napr. elektrických alebo plynových ohrievačov) alebo ostrých predmetov.
- Pred každým použitím sa uistite, že všetky tyče sú pevne upevnené a látka je správne napnutá.
- Nepoužívajte výrobok, ak je niektorá jeho časť poškodená, uvoľnená alebo chýba.
- Výrobok by mal byť používaný pod dohľadom dospelaj osoby – nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru.
- Plastové časti obalu môžu predstavovať riziko udusenía – uchovávajte ich mimo dosahu detí.
- Nikdy nedávajte plastový obal na hlavu alebo telo dieťaťa – hrozí nebezpečenstvo udusenía.

Návod na montáž:

- Látku je potrebné počas montáže rozložiť a rúry prestrčiť cez látku, aby sa spojili plastové spojky.
- Na montáž basketbalového koša použite biele plastové diely typu D, nepoužívajte biele plastové diely typu A.

Údržba a likvidácia:

- Čistite látku vlhkou handričkou a jemným čistiacim prostriedkom.
- Nepoužívajte silné čistiace prostriedky ani abrazívne materiály.
- Látka je vyrobená z polyesteru a môže sa prať pri maximálnej teplote 30°C.
- Zabráňte vystaveniu ohrádky priamemu slnečnému žiareniu alebo extrémnym teplotám, aby ste predišli poškodeniu.
- Zlikvidujte výrobok v súlade s miestnymi predpismi.

V prípade poškodenia alebo potreby náhradných dielov kontaktujte výrobcu na sales@primabobo.pl.

Atenționări!

- Folosiți pătuțul doar conform descrierii și scopului prevăzut.
- Produsul este destinat exclusiv utilizării în interior pentru copii.
- Produsul este potrivit pentru copii cu vârsta între 6 luni și 3 ani care pot sta singuri în șezut.
- Pătuțul nu trebuie utilizat pe suprafețe inegale, instabile sau umede.
- Nu amplasați niciodată pătuțul în apropierea focului deschis, a surselor de căldură (de exemplu, radiatoare electrice sau pe gaz) sau a obiectelor ascuțite.
- Verificați înainte de fiecare utilizare ca toate tije să fie fixate corect, iar materialul să fie bine întins.
- Nu folosiți produsul dacă orice componentă este deteriorată, desprinsă sau lipsă.
- Produsul trebuie utilizat sub supravegherea unui adult – nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat.
- Părțile din plastic ale ambalajului pot prezenta un risc de sufocare – țineți-le departe de copii.
- Nu puneți niciodată ambalajul din plastic pe capul sau corpul copilului – pericol de sufocare.

Instrucțiuni de asamblare:

- Țesătura trebuie întinsă în timpul asamblării, iar țevile trebuie trecute prin țesătură pentru a conecta conectorii din plastic.
- Pentru montarea coșului de baschet, utilizați piesele din plastic albe de tip D, nu utilizați piesele din plastic albe de tip A.

Întreținere și eliminare:

- Curățați materialul cu o cârpă umedă și un detergent delicat.
- Nu utilizați detergenți puternici sau materiale abrazive.
- Materialul este fabricat din poliester și poate fi spălat la o temperatură maximă de 30°C.
- Evitați expunerea pătuțului la lumina directă a soarelui sau la temperaturi extreme pentru a preveni deteriorarea.
- Eliminați produsul conform reglementărilor locale privind deșeurile.

Pentru defecțiuni sau piese de schimb, contactați producătorul la sales@primabobo.pl.

Įspėjimai!

- Naudokite maniežą tik pagal aprašymą ir paskirtį.
- Produktas skirtas tik naudoti vaikams patalpose.
- Produktas tinkamas vaikams nuo 6 mėnesių iki 3 metų, kurie gali sėdėti savarankiškai.
- Maniežas negali būti naudojamas ant nelygių, nestabilių ar šlapių paviršių.
- Niekada nestatykite maniežo šalia atviros ugnies, šilumos šaltinių (pvz., elektrinių ar dujinių šildytuvų) ar aštrių daiktų.
- Prieš kiekvieną naudojimą įsitinkite, kad visos strypų dalys yra tinkamai pritvirtintos, o medžiaga tinkamai įtempta.
- Nenaudokite gaminio, jei bet kuri jo dalis yra pažeista, atsilaisvinusi ar trūksta.
- Produktą turi prižiūrėti suaugęs asmuo – niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
- Plastikinės pakuotės dalys gali kelti uždegimo pavojų – laikykite jas vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Niekada neuždenkite vaiko galvos ar kūno plastikine pakuote – gresia uždegimas.

Surinkimo instrukcijos:

- Audinys turi būti išskleistas montuojant, o vamzdžiai turi būti praeiti per audinį, kad sujungtų plastikinius jungtis.
- Montuojant krepšinio krepšį, naudokite baltas plastiko dalis D tipo, nenaudokite baltų plastiko dalių A tipo.

Priežiūra ir utilizavimas:

- Valykite medžiagą drėgna šluoste ir švelniu valikliu.
- Nenaudokite stiprių valiklių ar abrazyvinių medžiagų.
- Medžiaga pagaminta iš poliesterio, ją galima skalbti ne aukštesnėje kaip 30°C temperatūroje.
- Venkite tiesioginių saulės spindulių ir ekstremalių temperatūrų poveikio maniežui, kad išvengtumėte pažeidimų.
- Išmeskite gaminį laikydamiesi vietos atliekų tvarkymo taisyklių.

Jei gaminys yra pažeistas arba reikia atsarginių dalių, kreipkitės į gamintoją: sales@primabobo.pl.

Figyelmeztetések!

- A járókát kizárólag a leírásnak és rendeltetésének megfelelően használja.
- A termék kizárólag beltéri használatra alkalmas gyermekek számára.
- A termék 6 hónapos és 3 éves kor közötti, önállóan ülni tudó gyermekek számára alkalmas.
- A járókát nem szabad egyenetlen, instabil vagy nedves felületeken használni.
- Soha ne helyezze a járókát nyílt láng, hőforrások (pl. elektromos vagy gázmelegítők) vagy éles tárgyak közelébe.
- Minden használat előtt ellenőrizze, hogy az összes rúd megfelelően van-e rögzítve, és hogy az anyag feszes-e.
- Ne használja a terméket, ha bármelyik része sérült, meglazult vagy hiányzik.
- A terméket felnőtt felügyelete mellett kell használni – soha ne hagyja a gyermeket felügyelet nélkül.
- A csomagolás műanyag elemei fulladásveszélyt jelenthetnek – tartsa távol a gyermekektől.
- Soha ne tegye a műanyag csomagolást a gyermek fejére vagy testére – fulladásveszély.

Összeszerelési útmutató:

- A szövetet a szerelés során ki kell teríteni, és a csöveket át kell vezetni a szöveten, hogy összekapcsolják a műanyag csatlakozókat.
- A kosárlabda kosár felszereléséhez használja a fehér műanyag D típusú alkatrészeket, ne használja a fehér műanyag A típusú alkatrészeket.

Karbantartás és ártalmatlanítás:

- Tisztítsa meg az anyagot nedves ruhával és kímélő tisztítószerrel.
- Ne használjon erős tisztítószereket vagy súrolószereket.
- Az anyag poliészterből készült, és legfeljebb 30°C-on mosható.
- Kerülje a járóka közvetlen napsugárzásnak vagy szélsőséges hőmérsékleteknek való kitételét, hogy elkerülje a károsodást.
- A terméket az érvényes helyi hulladékkezelési előírások szerint ártalmatlanítsa.

Ha sérülés vagy pótalkatrész szükséges, forduljon a gyártóhoz: sales@primabobo.pl.

- PL Produkt:
- EN Product:
- DE Produkt:
- FR Produit:
- CZ Produkt:
- SK Produkt:
- RO Produș:
- LT Produktas:
- HU Termék:

PLAYPEN_4_GREY

- PL Produkt:
- EN Manufacturer:
- DE Hersteller:
- FR Fabricant:
- CZ Výrobce:
- SK Výrobca:
- RO Producător:
- LT Gamintojas:
- HU Gyártó:



Primahouse Sp. z o.o.
ul. Theodora Wulffa 10
85-862, Bydgoszcz
NIP:9532802710

sales@primabobo.pl
www.primabobo.pl

Produkt spełnia normy / Meets the standards / Erfüllt die Normen / Conforme aux normes / Splňuje normy / Splňa normy / Îndeplinește standardele / Atitinka standartus / Megfelel a szabványoknak:

EN 12227, EN 71